ُوَكَانَ عِنْدَ إِصْعَادِ الرَّبِّ إِيلِيَّا فِي الْعَاصِفَةِ إِلَى السَّمَاءِ · أَنَّ إِيلِيًّا وَأَلِيشَعَ ذَهَبَا مِنَ الْجِلْجَالِ. ۖ فَقَالَ إِيلِيًّا لأَلِيشَعَ، امْكُثْ هُنَاۚ لأَنَّ الرَّبَّ قَدْ أَرْسَلَنِي َ إِلَى بَيْتٍ ۚ إِيلَ. فَقَالَ أَلِيشَعُ، حَيُّ هُوَ الرَّبُّ وَحَيَّةٌ هِيَ ۖ نَفْسُكَ إِنِّي َلاَ أَبْرُكُكَ. وَنَرَلاَ ۚ إِلَى بَيْتِ إِيلَ. ۚ فَخَرَجَ بَنُو الأَنْبِيَاءِ الَّذِينَ فِي بَيْتِ إِيلَ إِلِّي أَلِّيشَعَ وَقَالُوا لَهُ، أَتَعْلَمُ أَنَّهُ الْيَوْمَ يَأْخُذُ الرَّبُّ سَيِّدَكَ ا مَنْ عَلَى رَأْسكَ. فَقَالَ، نَعَمْ، إِنِّي أَعْلَمُ فَاصْمُتُوا. ۖ ثُمَّ قَالَ لَهُ إِيلِيًّا، يَا أَلِيشَعُ، امْكُثْ هُنَا لأَنَّ الرَّبَّ قَدْ أَرْسَلَنِي إِلَى أُرِيحًا. فَقَالَ، حَيُّ هُوَ الرَّبُّ وَحَيَّةٌ هِيَ نَفْسُكَ إِنِّي لاَ أَثْرُكُكَۚ. وَأَتَيَا إِلَى أَرْيِحَا. ۚفَتَقَدَّمَ بَنُو الأَنْبِيَاءِ الَّذِينَ فِي أُرِيحًا إِلَى أَلِيشَعَ وَقَالُوا لَهُ، أَتَعْلَمُ أَنَّهُ الْيَوْمَ يَأْخُذُ الرَّبُّ سَيِّدَكَ مِنْ عَلَى رَأْسِكَ. فَقَالَ، نَعَمْ، إنِّي أَعْلَمُ فَاصْمُتُوا. ۚ ثُمَّ قَالِلَ لَهُ إِيلِيًّا، امْكُثْ هُنَا لأَنَّ الرَّبَّ قَدْ أُرْسَلَنِي إِلَى الأَرْدُنِّ. فَقَالَ، حَيُّ هُوَ الرَّبُّ وَحَيَّةٌ هِيَ نَفْسُكَ إِنِّي لاَ أَثْرُكُكَ. وَانْطَلَقَا كِلاَهُمَا. ۖ فَذَهَبَ خَمْسُونَ رَجُلاً مِنْ بَنِي الأَنْبِيَاءِ وَوَقَفُوا قُبَالَتَهُمَا مِنْ بَعِيدِ. وَوَقَفَ كِلاَهُمَا بِجَانِبِ الأَرْدُنِّ. ۚ وَأَخَذَ إِيلِيَّا رِدَاءَهُ وَلَقَّهُ وَصَرَبَ الْمَاءَ، فَانْفَلِّقَ إِلَى هُنَا وَهُنَاكَ، فَعَبَرَا كِلاَهُمَا فِي الْيَبَس. وَلَمَّا عَبَرَا قَالَ إِيلِيَّا لأَلِيشَعَ، اطْلُبْ مَاذَا أَفْعَلُ لَكَ قَبَّلَ أَنْ أُوخَذَ مِنْكَ. فَقَالَ أَلِيشَعُ، لِيَكُنْ نَصِيبُ اثْنَيْن مِنْ رُوحِكَ عَلَيَّ. 10 فَقَالَ، صَعَّبْتَ السُّؤَالَ. فَإِنْ رَأَيْتِنِيِّ أُوخَذُ مِنْكَ يَكُوٍنُ لَكَ كَذَلِكَ، وَإِلاَّ فَلاَ يَكُونُ. ۖ أَوَٰفِيمَا ۖ هُمَا يَسِيرَان وَيَتَكَلَّمَان إِذَا مَرْكَبَةٌ َمِنْ نَارٍ وَخَيْلٌ مِنْ نَارٍ فَصَـلَتْ بَيْنَهُمَـا، ۖ فَصَـعِدَ ۚ إِيلِيَّـا فِـى ۗ الْغَاصِـفَةِ ۚ إِلَـيَّ السَّمَاءِ. 2 وَكَانَ أَلِيشَعُ يَرَى وَهُوَ يَصْرُخُ، يَا أِبِي يَا أَبِي، مَرْكَبَةَ إِسْرَائِيلَ وَفُرْسَانَهَا. وَلَمْ يَرَهُ بَعْدُ. فَأَمْسَكَ ثِيَابَهُ وَمَزَّقَهَا ۗ قِطْعَتَيْن، أَقَوَرَفَعَ ۖ رِدَاءَ ۖ إِيلِيًّا لِالَّذِي سَقَطَ عَنْهُ، وَرَجَعَ وَوَقَفَ عَلَى شَاطِئ الأَّرُدُنَّ. 14فَأَخَذَ رِدَاءَ إِيلِيَّا الَّذِي سَقَطَ عَنْهُ وَضَرَبِ الْمَاءَ وَقَالَ، أَيْنَ هُوَ الَرَّبُّ َإِلَهُ إِيلِيَّاً. ثُمَّ ضَرَبَ الْمَاءَ أَيْضاً فَانْفَلَقَ إِلَى هُنَا وَهُنَاكَ، فَعَبَرَ أَلِيشَعُ. 15ُ وَلَمَّا رَآهُ بَنُو الأَنْبِيَاءِ الَّذِينَ في أَرِيحَا قُبَالَتَهُ قَالُوا، قَدِ اسْتَقَرَّتْ رُوحُ إِيلِيًّا عَلَى أَلِيشَعَ. فَجَاءُوا لِلِقَائِهِ وَسَجَدُوا لَهُ إِلَى الأَرْضِ. 16 وَقَالُوا لَهُ، هُوَذَا مَعَ عَبيدِكَ ا خَمْسُونَ رَجُلاً ۚ ذَوُو بَأْسٍ، ۗ فَدَعَّهُمْ ۖ يَذْهَبُونَ وَيُفَتِّشُونَ ۖ عَلَى سَيِّدِكَ، لِئَلاَّ يَكُونَ قَدْ حََمَلَهُ رُوحُ الرَّبِّ وَطَرَحَهُ عَلَى أَحَدِ الْجِبَالِ أَوْ فِي أَحَدِ الأَوْدِيَةِ. فَقَالَ، لاَ تُرْسِلُوا.<sup>17</sup>فَأَلَحُّوا عَلَيْهِ حَتَّى خَجلَ وَقَالَ، أَرْسِلُوا. فَأَرْسَلُوا خَمْسِينَ رَجُلاً، فَفَتَّشُوا ثَلاَتَةَ أَيَّام وَلَمْ يَجِدُوهُ.18 وَلَمَّا رَجَعُوا إِلَيْهِ وَهُوَ

ُوَكَانَ عِنْدَ إِصْعَادِ الرَّبِّ إِيلِيَّا فِي الْعَاصِفَةِ إِلَى السَّمَاءِ · أَنَّ إِيلِيًّا وَأَلِيشَعَ ذَهَبَا مِنَ الْجِلْجَالِ. فَقَالَ إِيلِيًّا لأَلِيشَعَ، امْكُثُ هُنَاۚ لأَنَّ الرَّبَّ قَدْ أَرْسَلَنِي ۖ إِلَى بَيْتٍ ۚ إِيلَ. فَقَالَ أَلِيشَعُ، حَيُّ هُوَ الرَّبُّ وَحَيَّةٌ هِيَ ۖ نَفَّسُكَ إِنِّي ۗ لاَ أَبْرُكُكَ. وَنَرَ لاَ ۖ إِلَى بَيْتِ اِيلَ. ۚ فَخَرَجَ بَنُو الأَنْبِيَاءِ الَّذِينَ فِي بَيْتِ إِيلَ إِلِّي ۚ أَلِّيشَعَ وَقَالُوا لَهُ، أَتَعْلَمُ أَنَّهُ الْيَوْمَ يَأْخُذُ الرَّبُّ سَيِّدَكَ ـ مَنْ عَلَى رَأْسكَ. فَقَالَ، نَعَمْ، إِنِّي أَعْلَمُ فَاصْمُتُوا. ۖ ثُمَّ قَالَ لَهُ إِيلِيًّا، يَا أَلِيشَعُ، امْكُتْ هُنَا لأَنَّ الرَّبَّ قَدْ أَرْسَلَنِي إِلَى أُرِيحًا. فَقَالَ، حَيُّ هُوَ الرَّبُّ وَحَيَّةٌ هِيَ نَفْسُكَ إِنِّي لاَ أَثْرُكُكَ . وَأَبِّيَا إِلَى أَرِيحَا. ۖ فَتَقَدَّمَ بَنُو الأَنْبِيَاءِ الَّذِينَ فِي أَرِيحًا إِلَى أَلِيشَعَ وَقَالُوا لَهُ، أَتَعْلَمُ أَنَّهُ الْيَوْمَ يَأْخُذُ الرَّبُّ سَيِّدَكَ مِنْ عَلَى رَأْسِكَ. فَقَالَ، نَعَمْ، إنِّي أَعْلَمُ فَاصْمُتُوا. ُ ثُمَّ قَالِ لَهُ إِيلِيَّا، امْكُثْ هُنَا لأَنَّ الرَّبَّ قَدْ أَرْسَلَنِي إِلَى الأَرْدُنِّ. فَقَالَ، حَيُّ هُوَ الرَّبُّ وَحَيَّةُ هِيَ نَفْسُكَ إِنِّي لاَ أَثْرُكُكَ. وَانْطَلَقَا كِلاَهُمَا. ۖ فَذَهَتَ خَمْسُونَ رَجُلاً مِنْ بَنِي الأَنْبِيَاءِ وَوَقَفُوا قُبَالَتَهُمَا مِنْ بَعِيدٍ. وَوَقَفَ كِلاَهُمَا بِجَانِبِ الأَرْدُنِّ. ۚ وَأَخَذَ إِيلِيَّا رِدَاءَهُ وَلَقَّهُ وَضَرَبَ الْمَاءَ، فَانْفَلَقَ إِلَى هُنَا وَهُنَاكَ، فَعَبَرَا كِلاَهُمَا فِي الْيَبَس. وَلَمَّا عَبَرَا قَالَ إِيلِيَّا لأَلِيشَعَ، اطْلُبْ مَاذَا أَفْعَلُ لَكَ قَبْلَ أَنْ أُوخَذَ مِنْكَ. فَقَالَ أَلِيشَعُ، لِيَكُنْ نَصِيبُ اثْنَيْن مِنْ رُوحِكَ عَلَيَّ. 10 فَقَالَ، صَعَّبْتَ السُّؤَالَ. فَإِنْ رَأَيْتَنِيَ أُوخَذُ مِنْكَ يَكُوِنُ لَكَ كَذَلِكَ، وَإِلاَّ فَلاَ يَكُونُ. ۚ أَوَٰفِيماً هُمَاًّ يَسِيرَان وَيَتَكَلَّمَانِ إِذَا مَرْكَبَةٌ َمِنْ نَارٍ وَخَيْلٌ مِنْ نَارٍ فَصَـلَتُ بَيْنَهُمَا، فَصَـعِدَ إيلِيَّا فِـي ً الْعَاصِـفَةِ إلَـي السَّمَاءِ. 12 وَكَانَ أَلِيشَعُ يَرَى ۖ وَهُوَ يَصْرُخُ، يَا أَبِي يَا أَبِي، مَرْكَبَةَ إِسْرَائِيلَ وَفُرْسَانَهَا. وَلَمْ يَرَهُ بَعْدُ. فَأَمْسَكَ ثِيَابَهُ وَمَرَّقَهَا َ قِطْعَتَيْن، <sup>13</sup>وَرَفَعَ رِدَاءَ إِيلِيَّا الَّذِي سَقَطَ عَنْهُ، وَرَجَعَ وَوَقَفَ عَلَى شَاطِئ الأُرْدُنِّ. 14 َفَأَخَذَ رِدَاءَ إِيلِيًّا الَّذِي سَقَطَ عَنْهُ وَضَرَبَ الْمَاءَ وَقَالَ، أَيْنَ هُوَ الْرَّبُّ إِلَهُ إِيليًّا. ثُمَّ ضَرَبَ الْمَاءَ أَيْضاً فَانْفَلَقَ إِلَى هُنَا وَهُنَاكَ، فَعَبَرَ أَلِيشَعُ.<sup>15</sup>وَلَمَّا رَآهُ بَنُو الأَنْبِيَاءِ الَّذِينَ في أَرِيحَا قُبَالَتَهُ قَالُوا، قَدِ اسْتَقَرَّتْ رُوحُ إِيلِيًّا عَلَى أَلِيشَعَ. فَجَاءُوا لِلِقَائِهِ وَسَجَدُوا لَهُ إِلَى الأَرْضِ. 16 وَقَالُوا لَهُ، هُوَذَا مَعَ عَبيدِكَ خَمْسُونَ رَجُلاً ذَوُو بَأْسٍ، ۖ فَدَعْهُمْ يَذْهَبُونَ وَيُفَتِّشُونَ عَلَى سَيِّدكَ، لِئَلاَّ يَكُونَ قَدْ حََمَلَهُ رُوحُ الرَّبِّ وَطَرَحَهُ عَلَى أَحَدٍ الْجِبَالِ أَوْ فِي أَحَدِ الأَوْدِيَةِ. فَقَالَ، لاَ تُرْسِلُوا. 17 فَأَلَحُّوا عَلَيْهِ حَتَّى خَجلَ وَقَالَ، أَرْسِلُوا. فَأَرْسَلُوا خَمْسِينَ رَجُلاً، فَفَتَّشُوا ثَلاَثَةَ أَيَّام وَلَمْ يَجِدُوهُ.<sup>18</sup>وَلَمَّا رَجَعُوا إِلَيْهِ وَهُوَ

## 2 Kings 2

مَاكِتُ فِي أَرِيحَا قَالَ لَهُ هُ، أَمَا قُلْتُ لَكُمْ لاَ تَدْهُبُوا.. وَقَالَ رِجَالُ الْمَدِينَةِ لأَلِيشَعَ، هُ وَذَا مَوْقِعُ الْمَدِينَةِ حَسَنٌ كُمَا يَرَى سَيِّدِي، وَأَمَّا الْمِينَةُ فَرَدِينَةُ وَالْأَرْضُ مُجْدِبَةٌ. 2 فَقَالَ، الْنُثُونِي بِصَحْنٍ جَدِيدٍ وَصَعُوا فِيهِ وَلْأَرْضُ مُجْدِبَةٌ. 2 فَقَالَ، الْنُثُونِي بِصَحْنٍ جَدِيدٍ وَصَعُوا فِيهِ مِلْحاً. فَأَتَوْهُ بِهِ. أَتَّ فَحْرَجَ إِلَى نَبْعِ الْمَاءِ وَطَرَحَ فِيهِ الْمِلْحَ وَقَالَ، هَكَذَا قَالَ الرَّبُّ، قَدْ أَبْرَأْتُ هَذِهِ الْمِيَاةُ. لاَ يَكُونُ فِيهِ أَيْما أَيْصاً مَوْثُ وَلاَ جَدْبُ. 2 فَبَرِنَتِ الْمِيَاهُ إِلَى هَذَا الْيَوْمِ فِيهَا أَيْصاً مَوْثُ وَلاَ جَدْبُ. 2 فَبَرِنَتِ الْمِياةُ إِلَى هَذَا الْيَوْمِ حَسَبَ قَوْلِ أَلِيشَعَ الَّذِي نَطَقَ بِهِ. 3 ثُمَّ صَعِدَ مِنْ هُنَاكَ وَسَعِرَوا مِنْهُ وَقَالُوا لَهُ، اصْعَدُ وَلِي الطَّرِيقِ إِذَا بِصِبْيَانٍ مِنَ الْمَدِينَةِ وَسَخِرُوا مِنْهُ وَقَالُوا لَهُ، اصْعَدُ وَاعْتَرَسَتَا لِي مَنَ الْوَعْمِ وَافْتَرَسَتَا لَقَالَوا لَهُ، اصْعَدْ وَلَا أَقْرَعُ. الْعَرْبَ الْمَدِينَةِ وَسَخِرُوا مِنْهُ وَقَالُوا لَهُ، اصْعَدْ وَاغْتَرَسَتَا وَلَانِهُ مِنَ الْوَعْمِ وَافْتَرَسَتَا وَلَعْمُ بِاسْمِ الرَّبِّ فَي الْمَلِقَ وَلَاهُ وَمَاكَ إِلَيْهِمْ وَلَقَالُوا لَهُ، الْمَثَوْرَ وَافْتَرَسَتَا وَلَعْمُ الْسَامِ وَمَاكَ إِلَى وَرَائِهِ وَلَاكَ إِلَى جَبَلِ وَلَعْرَ وَافْتَرَسَتَا الْكَرْمَل، وَمِنْ هُنَاكَ رَجَعَ إِلَى السَّامِرَةِ.

مَاكِثُ فِي أَرِيحًا قَالَ لَهُمْ، أَمَا قُلْتُ لَكُمْ لاَ تَذْهَبُوا.. وَوَقَالَ رِجَالُ الْمَدِينَةِ لأَلِيشَعَ، هُ وَذَا مَوْقِعُ الْمَدِينَةِ خَسَنُ كَمَا يَرَى سَيِّدِي، وَأَمَّا الْمِيَاهُ فَرَدِينَةٌ وَالْأَرْضُ مُجْدِبَةٌ. فَقَالَ، ائْتُونِي بِصَحْنٍ جَدِيدٍ وَصَعُوا فِيهِ وَالْأَرْضُ مُجْدِبَةٌ. فَقَالَ، ائْتُونِي بِصَحْنٍ جَدِيدٍ وَصَعُوا فِيهِ مِلْحاً. فَأَتَوْهُ بِهِ. أَعْمَرَجَ إِلَى بَنِعِ الْمَاءِ وَطَرَحَ فِيهِ الْمِلْحَ فِيهِ الْمِلْحَ فِيهِ الْمَاءِ وَطَرَحَ فِيهِ الْمِلْحَ فِيهِ الْمَاءُ وَطَرَحَ فِيهِ الْمِلْحَ فِيهَا أَيْضاً مَوْتُ وَلاَ جَدْبُ . 2 فَبَرِئَتِ الْمِيَاهُ إِلَى هَذَا الْيَوْمِ فِيهَا أَيْضاً مَوْتُ وَلاَ جَدْبُ . 2 فَبَرِئَتِ الْمِيَاهُ إِلَى هَذَا الْيَوْمِ فِيهَا أَيْضاً مَوْتُ وَلاَ جَدْبُ . 2 فَي الطَّرِيقِ إِذَا بِصِبْيَانٍ حَسَبَ قَوْلِ أَلِيشَعَ النَّذِي نَطَقَ بِهِ . 3 فَي الطَّرِيقِ إِذَا بِصِبْيَانٍ طَعَدُ فِي الطَّرِيقِ إِذَا بِصِبْيَانٍ صَعَدَ مِنْ هُنَاكَ إِلَى مَنْ الْمَدِينَةِ وَسَخِرُوا مِنْهُ وَقَالُوا لَهُ، اصْعَدُ إِلَى مَا أَقْرَعُ . 4 فَي الطَّرِيقِ إِذَا بَصِبْيَانٍ مَنَ الْمَدِينَةِ وَسَخِرُوا مِنْهُ وَالْوَلُهُ الْمَاءُ إِلَى وَالْمَا الْمَدِينَةِ وَسَخِرُوا مِنْهُ وَالْوَا لَهُ، اصْعَدْ إِلَى وَالْمَارِقِ وَالْمَا لَهُ الْمَدِينَةِ وَسَخِرُوا مِنْهُ هُوالًا لَهُ الْمَوْمِ وَالْمَارِقِ وَالْمَالُورَ وَالْمَالُ إِلَيْهِمْ وَلَامَالُ إِلَيْهِمْ وَالْمَالُونَ وَالْمَالُونَ وَالْمَالُونَ وَالْمَالُونَ الْمَالُونَ وَمِنْ هُنَاكَ رَجَعَ إِلَى السَّامِرَةِ.